



## PUBLICITE

### Nouveau à Genthod

1<sup>er</sup> samedi de chaque mois  
9h à 12h - 14h à 18h sans rendez-vous

### LECTURE DE L'AURA NETTOYAGE - ÉQUILIBRAGE ÉNERGÉTIQUES DES CHAKRAS

50 frs

Aide et soutien thérapeutique pour  
tous vos maux / aussi à DISTANCE

Enfants - adolescents - adultes  
Hypnothérapeute agréée ASCA  
magnétiseuse - guérisseuse

www.rachida-jamouhi.com

079 466 23 11 - chemin de la Dime 3

Toute l'équipe de la rédaction vous souhaite  
une belle fin d'année et se réjouit de vous  
retrouver fin janvier.



## Edito

Toute une aventure ! Peut-être pas à chaque numéro, mais c'est dans tous les cas chaque fois un sacré défi de faire en sorte que vous puissiez, chère lectrice, cher lecteur, tenir dans vos mains, votre journal, votre Versoix-Région.

Vous découvrirez, à l'image du dessin de couverture, la réalité technologique et humaine de l'impression de ce journal que nous avons pu découvrir afin de la partager avec vous (lire article en page 3).

Vous découvrirez également que votre Versoix-Région a fait l'objet de discussions au dernier Conseil municipal : le conseil administratif (CA) voulait créer un nouveau journal, sur du « papier de qualité », pour exposer ses projets dans des articles plus détaillés !

Mais la majorité du Conseil municipal (CM) a refusé de valider cette idée d'un nouveau journal de luxe sachant qu'il existe déjà un journal versoisien qui investit dans la qualité de son contenu plutôt que sur la qualité de son support en papier (lire article en page 12).

Parce qu'au-delà du papier, c'est toute une équipe de volontaires, sincères, engagés, dynamiques et actifs, qui chaque mois s'investissent, sans être des professionnels, à faire vivre ce journal : photos, reportages, analyses, compte-rendus, histoires, contes, informations et tout ce qui remplit votre journal depuis plus de 30 ans.

Alors plutôt que de jouer la polémique sur des choix questionnables de notre CA, saluons la sagesse du CM qui continue à nous faire confiance, malgré tous nos défauts si souvent relevés (la critique est toujours si facile) et adressons un immense coup de chapeau à toute l'équipe du Versoix-Région qui vous permet, chère lectrice, cher lecteur, de poursuivre votre lecture.

Michel Jacquyle

## PUBLICITE



### MTC MINGTANG

VERSOIX | Grand-Montfleury 54 | 022 800 15 10 | info@mingtang.ch

**BON CHF 50.-**

En soumettant ce bon, vous bénéficierez d'une réduction de 50 CHF sur le premier traitement MTC.

Diagnostic gratuit du poulx et de la langue

### GUÉRIR AVEC LA NATURE

Acupuncture / moxibustion - ventouses - massage - phytothérapie

- Maux de tête / migraine
- Maux de dos / rhumatisme / douleurs de toutes sortes
- Rhume des foies / allergies / maladies de la peau
- Hypertension artérielle
- Plaintes gastro-intestinales
- SPM plaintes mensuelles / ménopause / incontinence
- Fertilité / grossesse
- Symptômes de stress / épuisement / burnout
- Dépression légère / peurs de toutes sortes
- Troubles du sommeil
- Svrage tabagique
- Obésité
- COVID-19: Soulagier les symptômes / renforcer le système immunitaire

www.tcm-mingtang.ch



**OMBRALIS**  
STORES & VITRERIE

Dépannage  
Installation  
Motorisation

022 755 12 55  
www.ombralis.ch

Route de l'Etraz, 126 - 1290 Versoix